

# EL UNIVERSAL

DIARIO COMERCIAL, POLITICO Y LITERARIO.

N. 1,311—MONTEVIDEO SABADO 4 DE ENERO DE 1834—PRECIO 6 VINTENES.

## EL UNIVERSAL

Se publica diariamente en su Imprenta Calle de San Pedro No. 9

En esta CAPITAL, se vende en el mismo establecimiento. En la calle de San Miguel esquina del reloj.—En el almacén de D. Manuel Basoa, Calle de San Carlos No. 33: —y en la tienda de D. Agustín Sallandrose Calle de San Pedro No. 185, y en la librería de D. Ignacio Julian, calle de San Gabriel núm. 63.

EN LA AGUADA.

En la tienda de D. Francisco Gutierrez.

EN EL CORDON.

En la casa de Don Luis Veracierto.

Se hallará también de venta en todas las Capitales y pueblos de los Departamentos de Campaña en los parajes siguientes:—

EN CANELONES.

En casa de Don Rafael Amengual.

SAN JOSE,

En la de Don José Ries.

COLONIA,

En la de D. Francisco G. Sandivar.

SORIANO,

En la de Don Fernando Grané

PAISANDU,

En la de D. Salvador Vidal y Bareeló.

CERRO-LARGO,

En la de Don Ceferino Farias

DURAZNO,

En la de Don Joaquín Araujo.

MALDONADO,

En la Administración de Correos

SAN CARLOS,

En la de D. Elías Tomás Silva.

MINAS,

En la de Don Gregorio Bustamante.

ROCHA,

En la de D. José M. Gomez Arboleya.

FLORIDA

En la de Don Pedro Varela.

PORONGOS,

En la de Don Francisco Sellanes.

SANTA-LUCIA,

En la de Don Mariano Vera.

COLLA,

En la de Don Manuel Yedra

VACAS,

En la de Don Manuel Rodriguez,

SAN-SALVADOR,

En la de Don Antonio Loaces.

MERCEDAS,

En la de Don Mariano Capdevila.

SALTO.

En la de Don José Canto.

## ALMANAQUE

Sab. S. Gregorio Ob.

Sol sale á las 4 51, se pone á las 7 9 m.

## FASES DE LA LUNA

En el mes de Enero.

Menguante, el día 2, á las 1 y 25 minutos de la tarde.

NUEVA, el día 9, á las 7 y 28 minutos de la tarde.

CRESCIENTE, el día 17, á las 11 y 2 minutos de la noche.

LLENA, el día 25, á las 6 y 36 minutos de la mañana.

Menguante, el día 31, á las 10 y 40 minutos de la noche.

## CORREOS

DÍAS EN QUE SALEN DE ESTA CAPITAL.

Para los Pueblos del Interior.

9, 16, 23, y 30 de cada mes.

## AVISO.

ESTEVAN CALLOL, herrador y

herrero, frances: tiene el honor

de avisar al público, que despues de haber sido establecido durante el tiempo de ocho años en Buenos Aires; y recién llegado á esta Ciudad: se encarga de hacer toda clase de obras correspondiente á sus artes y á un precio equitativo. Las personas que deseen ocuparlo pueden dirigirse á la calle de San Tolmo número 72 que serán satisfechos de el esmero que pondrá en servirlos.. Dic. 31—3p.\*

## Para el Rio Grande.

LA Polacra Brasileira Conceicao mui velera: saldrá hasta el día 12 de Enero sin falta; quien quiera cargar en ella, ó ir de pasaje dirijase á su consignatario en la calle del Muelle número 20, Juan da Silva Figueiro. Dic. 31—3p.\*

## AVISO.

SE vende 6 se flota para cualquier destino la goleta Americana Mary Jane de porte de 110 toneladas se halla bien provista de los aparejos correspondientes á un buque de la clase: las personas que interesen por uno ó otro pueden ocurrir á sus consignatarios Davison Dorr y Ca. en la Aduana vieja, dic. 18—3p†

## FOR LIVERPOOL, OR LONDON,

Calling off Cork for Orders.

THE fine fast sailing coppered and copper fastened (A 1) British Brig CALEDONIA, Conachu Master, having two thirds of her cargo engaged will have quick dispatch, and will take freight on moderate terms if immediate application is made; has also good accommodations for passengers. Apply to the Captain, or Consignee. SAMUEL F. LAFONE, Calle de S. Juan No. 15. Nov. 28—pp†

## CONVENIENCIA.

Se vende 6 se conchaba una morena con leche de 15 días por haberselo muerto el hijo. Quien quisiese hacerse de ella en una ú otra forma, puede verse con D. Ramon Rodriguez en la Tesorería del Consulado, 6 en su casa calle de S. Diego núm. 9. E. 3—Sp\*.

## AVISO.

EL sujeto que redactaba el Fanal, cuando solo era periódico Mercantil ha dejado de hacerlo ahora que es Politico y Literario; de consiguiente ninguna injerencia tiene ya en la redaccion de aquel periódico. E. 3—2p†

## QUEMAZON DE MUEBLES.

UN extranjero debiendo asentarse del pais tiene varios muebles para venderse, como cujas, comodas, armarios, cunas, mesas, escritorios todo se venderá por la mitad de su valor en la calle de los pescadores N. 25 darán razon E. 3—p\*

## SE VENDE.

UNA criada en la calle del muelle núm. 40 en casa de Sartori daran razon. E. 2—3p\*

## AVISO OFICIAL.

EL gobierno oye proposiciones sobre el Remate de la Estanzuela y pozos de labaje que por este contrato deben quedar anexos al dicho Establecimiento. E. 2—3p†

## SE DESEA.

CAMBIAR una finca en Buenos Ayres, situada en la calle de Potosí edificada de ladrillo y de azotea, tiene de frente 38 ½ varas y de fondo 70; las personas que quieran dar otra en cambio aquí en Montevideo pueden verse con su dueño Luis Bal estier en la calle de San Gabriel número 116. Dic. 13—30p†

## BELDOZAS FRANCESAS.

EL que las necesite puede ocurrir al corral de S. Felipe n.º 183 frente al hueco de la banderilla ó á casa de D. Francisco Juanicó en ambas partes hallará con quien tratar. Dic. 24—3p.\*

## AVISO.

EL escritorio de Dorr Reincke & Lees se ha mudado á la calle de San Miguel núm. 109. di. 18—8p†

## SE VENDE.

UNA casa sita en la calle de S. Diego núm. 7 con 14 varas de frente al N. y 50 de fondo al S. La esquina núm. 1, cuarto núm. 3 y sitio núm. 5 con 22 varas de frente al N. y 30 al E. y 30 de fondo al S. y un sitio con 14 varas de frente al N. y 25 de fondo al S. La persona que se interese en su compra puede ocurrir á la dicha casa N. 7 que hallará con quien tratar E. 4—30p.†

## SE VENDE.

UNA casa de bastante comodidad con patio y corral; sita en la Aguada, antes de llegar á la Capilla del Carmen, á mano izquierda al lado de unaerreria; la persona que se interese en su compra, ocurra á la casa de D. Pedro Poyo, que está inmediato á la dicha casa que encontrará con quien tratar. Dic. 9—15p\*

## AVISO AL PUBLICO.

Entre las cedas, que se han expendido al menudeo por los Loteros, y las que han tomado muchos SS. subscribiéndose por uno ó mas cuadernos, se hallan vendidos ya las 3 cuartas partes de las cedulas para la Rifa de la casa situada en la calle de S. Jo. 6 núm. 32 y tratando de verificar el sorteo á fines del presente mes, se avisa á los SS. que quieran subscribirse por cuaderno entero de 100 cedulas con la rebaja del 10 por ciento concurran al núm. 32 calle de S. Felipe y á los que gusten por cedulas sueltas que las despachan D. Felipe Madrazo D. Casto Dominguez y D. Miguel Altamira á 2 rs. una. E. 3—pp\*

## AVISO.

GRASA rancia, mantequilla id, chicharron que no sea de prensa, tocino rancio; jabon rebenido jabon malo de cualesquiera clase amarillo, sebo ardid.—Quien tenga estos renglones y quiera tratar ocurra á la esquina que llaman de la banderita calle de S. Sebastian núm. 73 ó en la aguada casa del finado D. Luis de la Rosa; en cuya casa se encuentra jabon de superior calidad á 17 y medio rs. arroba yendolo á buscar y trayendolo el vendedor á 18 rs. dic. 20—3p†

## AVISO.

SE vende una chacra en las inmediaciones del Arroyo seco con 7 piezas de azotea 18 cuadras de terreno un monte de higueras un peral y algunos arboles de durazno en un precio equitativo. El que se interese ocurra á la casa de Da. Pascuala Masa calle de San Gabriel núm. 117 Dic. 28—2p\*

## AVISO.

SE vende 6 conchaba un parda de edad de 25 años buen cocinero y acto para el servicio de una casa en un precio muy equitativo; quien se interese por él vease con su ama que vive en la casa de D. José Arrascaeta calle de S. Carlos. Dic. 28—3p\*

## AVISO.

SE desea comprar el tomo sexto de la obra ensayo sobre las costumbres por Voltaire, y el tomo primero de la conquista de Méjico por Solis impreso en Paris Año 1824; el que los tenga de venta dichos tomos ocurra á la imprenta del Universal ó á la Librería de Ignacio Julian calle de S. Gabriel núm. 63. dic. 19—3p†

## SE VENDE.

UN terreno en la calle de S. Sebastian inmediato al guartel de Dragones se compone de 12 ½ varas de frente al Norte, y 50 de fondo al Sur, que hacen 629 varas cuadradas tasadas á 8 rs. vara: el que quiera comprarlo ocurra á la calle de S. Francisco núm. 81. Dic. 28—3p†

## AVISO.

SE venden colecciones del Periódico el Universal, en una hermosa encuadernacion de 12 Tomos, desde el N.º 1.º al 1200. Contiene todos los datos oficiales y particulares precisos para la historia del Pais, desde la época de la instalacion del Gobierno Nacional en la Capital del Estado hasta el dia. Contiene igualmente, y sin excepcion de un solo documento, el registro de todas las Leyes y disposiciones del Cuerpo Legislativo y los Decretos y Reglamentos del Poder Ejecutivo en aquel período; y las noticias de todos los acontecimientos politicos mas notables que durante el mismo, han ocurrido en las Naciones civilizadas de ambos Emisferios. El Indice de estas materias, empezará á publicarse desde uno de los proximos números del Diario, dedicando á este objeto dos columnas de cada uno de ellos, hasta su conclusion. Nov. 5

## AVISO.

HA salido á luz, por esta Imprenta la cuarta edicion del Compendio Gramatical de la Lengua Española, compuesta por D. Jose Catalá Codina. Se halla de venta en este Establecimiento, y en la Librería de D. Ignacio Julian; calle de S. Gabriel núm. 63. dic. 13—30†

## Aviso muy Interesante.

SE vende ó se arrenda una Quinta, muy cerca, poblada desde el mes de Julio del año proximo pasado, en terreno muy fértil, como puede ver el que se interese en ella; sita en la mitad de la Plaza mayor de esta Capital: se dará razon en la Plazoleta de la Ciudadela, y no se retirará por el precio. E. 2—3p†

## AVISO.

EL Sr. Juanes que subscribe el comunicado inserto en el Universal del lunes 30 de Diciembre proximo pasado, puede, si gustia, decir donde quiere se le entregue un ejemplar de las listas de votacion para RR. por los diversos departamentos de la República en el año de 1830, pues teniendo quien da este aviso dos, desea cederle uno, para que se convenza de que la pregunta y reconvencion que hace en su comunicado es tan injusta como necia. E. 3—3p†

## AVISO.

SE necesita un sujeto de aptitudes y que dé garantías de su conducta para Tenedor de Libros de una casa de Comercio en esta Capital: ocurra á la calle de S. Carlos núm. 147 donde darán razon de la persona que lo necesita. E. 2—3p†

## AVISO.

EN la calle de S. Miguel N. 96 hay de venta toda una herramienta perteneciente á herreria siendo incluido en ella una hermosa maquina de taladrar; el que se interese en esta buena compra puede ocurrir á dicha casa que encontrará á cualquier ora del dia con quien tratar. Dic. 23—3p\*

## AVISO.

SE conchaba para ama de leche á una negra de edad de 18 años, primeriza sea para dar á criar algun niño en las 3 cruces adon ls se halla, ó bien para venir á criar á dentro de la Ciudad segun el trato que se hiciera. Daran razon en casa de D. Juan Garcia Sierra al lado de la Botica del Maltas calle de S. Juan. Dic. 18—8p†

## AVISO.

EN una casa situada en la calle de San Carlos, número 97 se alquila un cuarto decente para hombre solo, el que se interese por el, puede ocurrir á dicha casa que encontrará con quien tratar. Dic. 30—3p\*.



# PRECIOS CORRIENTES POR MAYOR.

Montevideo Enero 3 de 1834.

ARTICULOS DE INTRODUCCION.	POR	DE		A	OBSERVACIONES.
		Ps	Rs	Ps	
Aguardiente de 36 grados....	pipa	136			<b>Derechos de Aduana.</b>
Id. anisado de 34 id.....	"	125			
Id. en damajuanas.....	una	4			1.º Libres de derechos las máquinas, instrumentos de agricultura y artes, los libros impresos y mapas geográficos.
Aceite de comer en barriles..	arroba	3			
Id. en botija de 1/2 a.....	docena	1 2	1 4		2.º Pagará un 5 p <sup>g</sup> la seda en rama y torcida, las telas de seda, puntos y encajes, bordados de oro y plata con piedras ó sin ellas, relojes de bolsillo, alajas de oro y plata, salitre, yeso, carbon, fociles, maderas, flejes y arcos de madera.
Id. de Francia en botellas...	galon	1 6	1 7		
Id. de linaza.....	quintal	9	10		3.º Pagarán un 10 p <sup>g</sup> la polvora, alquitran, resinas y caballería.
Almendras con cascara.....	"	9	10		
Anis en grano.....	arroba	1 2	1 4		4.º Pagarán un 15 p <sup>g</sup> todos los artículos ya naturales, ya manufacturados que no están expresados en esta ley.
Avellanas.....	"	3			
Azucar de la Habana blanca..	"	1 5			5.º Pagarán un 20 p <sup>g</sup> el cacao, canela, especias, drogas y comestibles en jeneral.
Id. terciada.....	"	2 2	2 4		
Id. del Brasil blanca.....	"	1 5	2 6		6.º Pagarán un 25 p <sup>g</sup> los muebles, espejos, coches, volandas y las guarniciones para sus tiros, las sillas de montar y arreos de caballos, ropas hechas, calzados, licores, aguardientes, vinos, vinagres, cerveza, sidra, y tabaco.
Id. terciada.....	"	2	1 2		
Aceitunas en barril.....	"	1 4	1 5		7.º La sal pagará 2 rs. por fanega.
Arroz de la Carolina.....	"	1	1 1		
Id. del Brasil.....	cuñete	1 6	1 7		8.º Pagarán todos los efectos de introduccion, á mas de los derechos expresados anteriormente, el 1 p <sup>g</sup> de Consulado, y 1/2 p <sup>g</sup> de Hospital.
Anchoas.....	barril	7			
Alquitran de Suecia.....	"	6 6			<b>Articulos adicionales á la Ley de Aduana.</b>
Brea.....	gruesa	12	13		
Barajas finas.....	"	6	7		Art. 1.º Todos los efectos de importacion pagarán como derechos extraordinarios, á mas de los que están designados por la ley de aduana, los siguientes:—
Id. ordinarias.....	quintal	4	5		
Bacalao.....	"	14	15		Un 1 p <sup>g</sup> todos los comprendidos en el artículo 2.
Café de la Habana.....	mil	22	23		
Id. del Brasil.....	"	15 4	16		Un 3 p <sup>g</sup> los comprendidos en los artículos 3, 4 y 5 á escepcion de las harinas que pagarán un 10 p <sup>g</sup> .
Cigarros de la Habana.....	libra	1			
Id. de segunda.....	"	2			Un 5 p <sup>g</sup> todos los comprendidos en el artículo 6.
Canela fina de primera.....	tonelad	18	19		
Canelon.....	libra	3			<b>Derechos de Exportacion.</b>
Carbon de piedra.....	docena	2 2	2 4		
Cera blanca en pasta.....	pipa	80			1.º Los cueros vacunos pagarán 2 rs. por pieza. 2.º Los cueros de caballo 1 rl. cada uno. Todas las producciones de este Estado que no sean comprendidas en los artículos antecedentes, pagarán á su exportacion el 4 p <sup>g</sup> .
Cerbeza en botellas.....	"	73	74		
Caña de la Havana 28 grados..	quintal	50			La carne salada es libre de derechos y las valuaciones se hacen sobre precios de plaza.
Id. del Parati 20 grados.....	libra	40			
Cobre en galapago.....	pieza	8 4	9		Los precios notados son en pesos de 8 rs. moneda plata, y los pesos fuertes y patacones valen 9 rs. y 60 centésimos.
Cremor.....	arroba	3 2			
Estafío.....	docena	8	9		
Esteras de Malaga.....	arroba	1 4			
Fideos surtidos.....	barrica	5 4	6		
Fariña.....	pipa	106			
Felpudos.....	casco	3 6			
Garvanzos.....	pipa	90			
Galleta de Norte América.....	barrica	10	11		
Jinebra de Holanda 20 grados..	quintal	35			
Id. en frascos.....	"	24			
Id. de Norte América.....	cajon	12			
Harina de Norte América.....	libra	2			
Hilo carreto de Cataluña.....	quintal	8			
Id. de Genova.....	"	12			
Hoja de lata.....	quintal	11	12		
Jamones.....	libra	13	14		
Javon de Norte América.....	quintal	19	20		
Id. de España.....	"	1	2		
Id. de Francia.....	"	2 3	2 4		
Jarcia, de cañamo.....	"	2 2	2 3		
Lonas de Rusia.....	"	1 6	1 2		
Marroquines.....	"	1	2		
Mantequilla.....	cajon	3 2			
Papel florete de Cataluña.....	docena	6	7		
Id. medio florete.....	vara	2 4	2 6		
Id. florete genovés.....	fanega	2 1	2 2		
Id. medio florete.....	quintal	10 4	11		
Id. estraza grande.....	arroba	6	6 4		
Pasas de Málaga.....	libra	1 4	1 3		
Queso, de Holanda.....	"	1 2	1 3		
Sarga, de Malaga.....	fanega	7 4			
Sal.....	pipa	43			
Tabaco, de Virginia.....	"	40			
Id. negro del Brasil.....	"	40			
Te, perla.....	"	40			
Id. hyson.....	"	42			
Trigo.....	"	75			
Vino del priorato.....	"	70			
Id. venicarlo cadaques.....	docena	3 4			
Id. Cete.....	pipa	50			
Id. Sicilia.....	arroba	3 2	3 4		
Id. Malaga dulce.....	"	2 1	2 2		
Id. id. seco.....	"	1 4	1 5		
Id. moscatel en botellas.....	"				
Vinagre, de yema.....					
Yerva Correntina.....					
Id. Pernauguá.....					
Id. Cangosú.....					

## EXPORTACION.

Cueros patente de 28 á 30 lib.	pesada	5
Id. de campo de 27 á 28 lib.	"	4 7
Id. de 25.....	"	4 7
Id. de caballo.....	uno	1 5
Carne tasajo.....	quintal	1 4
Astas, puro novillo.....	millar	150
Lana, limpia.....	arroba	2
Id. sucia.....	"	1 4
Clin limpio.....	"	12
Id. mezclado.....	"	12 13
Maiz.....	fanega	3 2
Mulas.....	una	20 25
Velas de sebo.....	arroba	2 4 3

# INTERIOR.

## DOCUMENTOS OFICIALES.

### MINISTERIO DE HACIENDA.

Montevideo, Diciembre 31 de 1833.

Siendo notorio que la apertura de los Puertos del Uruguay al libre tráfico de las naciones amigas, lejos de concurrir, como la ley tubo derecho de esperar, á los progresos de la Hacienda pública, y comercio Nacional, no ha hecho mas que disminuir aquellos y colocar á este en la alternativa de sucumbir al peso de una rivalidad estranjera, ó tomar parte en sus manejos fraudulentos para sostenerse.

Siendo igualmente notorio que el papel moneda de Buenos-ayres es uno de los agentes que se ha empleado con mayor escandalo en fomentar aquellos fraudes, multiplicando otros no menos perniciosos á la moral del comercio, y á que convida así la degradacion, como el material de una moneda semejante.

Siendo por último el papel moneda una mecánica, cuyo título, valor, y legalidad, no pueden ser contratadas por ninguna ley de esta República, en los casos demasiado frecuentes, que así lo demanda el interes de los particulares; el Gobierno Supremo de la República en consejo de Ministros acuerda y decreta:

Art. 1.º Queda prohibida la introduccion de papel moneda de Buenos Ayres en los puertos y costas del Uruguay.

2.º Los contratos en que el dicho papel directamente ó indirectamente haga las funciones de dinero, ó mercancia universal, no serán reconocidos ante la ley, ni su cumplimiento auxiliado por ella, aun cuando las partes lo requieran.

3.º Las casas de negocio al menudeo no podrán admitir la dicha moneda en las transacciones propias de su giro, sin especial permiso de la Policía, ó autoridad local mas inmediata.

4.º Este permiso se renovará cada tres meses y consistirá en un impreso que declare su objeto, en esta forma: "Negociante Oriental y casa de menudeo que trafica en papel moneda de Buenos Ayres."

5.º Por el permiso impreso y tabillado en que debe fijarse á las Puertas de la casa del traficante en papel moneda, pagará el que lo solicite cincuenta pesos, y el duplo en caso de infraccion.

6.º El permiso para admitir papel moneda en las transacciones menores del comercio no deroga el artículo primero.

7.º El presente comenzará á tener efecto desde 1.º de febrer de 1834; y su cumplimiento queda encargado á los rematadores de rentas de Aduana en el Uruguay, con opcion á la mitad de la pena que establece el artículo 5.º en los mismos casos que la tienen á cualquiera otro fraude de las dichas rentas.

8.º Comuniquese, publíquese, insertese en el Registro Nacional.

FRUCTUOSO RIVERA.

Lucas J. Obes.—Manuel Orive.

## DECRETO.

### MINISTERIO DE GOBIERNO.

Montevideo Enero 3 de 1834.

Siendo perjudicial á la Policía sanitaria y á los preceptos de la Higiene pública que la rige, el aumento en la planta de la Capital de establecimientos de Panadería, fabricas de jabon, belar y curtiembres, que en razon de los progresos de la industria deben necesariamente aumentarse en ella, acinando elementos terribles de insalubridad cuando es mas necesario adoptar medidas de precaucion para prevenir la invasion del contagio que aflige á otros puntos del continente; el Gobierno ha acordado y resuelto.

Art. 1.º Se prohíbe en lo sucesivo establecer en la Capital, nuevas fabricas de aquellos elaboratorios, que

dando consignada su situacion á los terrenos de propios ó del Egipto.

2.º A un año de la fecha del presente decreto, las panaderías que hoy existen en la planta de la Ciudad, no podrán mantener en ella, mas de seis animales de tiro y carga para todo su servicio.

3.º Encarguese al Departamento de Policía del cumplimiento de este decreto, yue se publicará en la forma de costumbre, é insertará en el Registro Nacional.

RIVERA.

Lucas J. Obes.

## INSPECCION DE INSTRUCCION PUBLICA.

Montevideo, Enero 2 de 1834.

El Inspector de la Instruccion pública, al dirigirse al Superior Gobierno elevando á su conocimiento la relacion de niños, que han sido premiados el día de ayer en el examen público, que ha rendido la Escuela Normal, tiene la satisfaccion de anunciar, que los jóvenes se han expedido de un modo que prueba corresponder á los esfuerzos de la autoridad, y asiduidad de sus actuales Preceptores: como tambien que el reglamento y manual practico de ensenanza mutua, que por resolucion de V. E. de 16 de Noviembre próximo pasado se mandó poner en practica por via de ensayo, llena el objeto de uniformar la Instruccion primaria en las Escuelas públicas.

Tales, Exmo. Sr., la idea que ha demandado el exámen de los alumnos de la Escuela Normal que se practicó ayer por ante el Inspector que suscribe, SS. de la Comision de Educacion, y bastantes personas respetables que asistieron; y por lo que se acordaron los premios á los niños que constan de la adjunta relacion, con intervencion de tres Preceptores de crédito que se hallaron en el acto.

Quiera pues el Sr. Ministro de Gobierno transmitir al conocimiento d'l Exmo. Sr. Presidente de la Republica el resultado de este ensayo, y aceptar las consideraciones de alto respeto con que lo saluda.

EXMO. SR.

JOAQUIN CAMPANA.

Exmo. Sr. Ministro de Estado en los Departamentos de Gobierno y Relaciones Exteriores, D. Lucas José Obes.

## PROGRAMA.

Para el exámen de la Escuela Normal.

1.º Los niños puestos en pie cerca de los tableros de lectura se hallarán al empezar, en cuyo acto arengará el Preceptor.

2.º Ordenará el Preceptor al Inspector de escritura haga marchar la escuela para entrar en bancos, y dando frente al pavimento, arengará á sus conciudadanos uno de los Inspectores que será el 176.

3.º Concluida esta arenga el Inspector de escritura procederá á entablarla.

4.º Ya empezadas las dictaciones en pizarra, el Preceptor hará pasar al pavimento las planas en papel, y los cuadernos de aritmética para que se inspeccionen, mientras se acaba la escritura en pizarra.

5.º Concluida la escritura saldrán los instructores de la 1.ª clase con dos alumnos, y se pararán frente al pavimento cerca de la mesa del Preceptor mostrando sus planas, y así lo ejecutarán las otras clases para que se vea el orden progresivo de enseñanza.

6.º Concluida esta operacion el inspector de escritura llama al de lectura quien arregla los tableros mientras pasa lista el de escritura.

7.º El inspector de lectura nombra los instructores, y los hace marchar á sus clases á quienes dá el estado de lectura, y ordena la marcha de la escuela.

8.º Puestos los alumnos en pie cerca de sus respectivas clases, el inspector de este ramo hará salir una por una



con su instructor y el tablero de lectura a leer y silabear frente al pavimento.

9. Concluida la lectura llama al inspector de aritmética, quien nombra los instructores, y los hace marchar a sus clases, y después encabeza la marcha de los alumnos de aritmética, quedando en pie los chicos al cargo de otro inspector.

10. El inspector de aritmética ordena sus trabajos bajo la dirección del segundo preceptor, y concluidos saldrá clase por clase con sus pizarras que se presentarán frente al pavimento para que se inspeccionen.

11. Concluido esto, el inspector de aritmética hace salir sus alumnos de

entre bancos marcha con ellos y los coloca unidos a los otros alumnos.

12. En este estado el inspector de escritura dirige la doctrina en el orden de preguntas, y el de lectura en el orden de respuestas.

13. El inspector de lectura después de esto hace preguntas a los alumnos que estime conveniente.

14. El Preceptor hará señal de alto y arreglará a sus condiscipulos el inspector de escritura.

15. Concluírase el examen con una arenga del Preceptor a los SS. que presiden.—Montevideo 1.º de Enero de 1834.

Juan Manuel de la Sota.

Relacion de los alumnos premiados en el examen anual, que ha rendido la Escuela Normal hoy día de la fecha a presencia del Sr. Inspector de la Instrucción pública, SS. de la Comisión de Educación, y de mas personas de respeto, que asistieron.

Ramos de enseñanza,	Clases,	Nombres.
Inspector general de lectura, y aritmética; por escritura lectura, partir complejos i doctrina...	3.ª, superior,	D. Manuel de Castro.
Inspector general de escritura: por escritura, lectura i restar complejos.....	id.	D. Domingo Noya.
Inspector general de escritura en segundo turno: por lectura escritura, partir fraccionarios i doctrina.....	id.	D. Ramon M. Bermudes.
Inspector general de lectura suplente: por lectura, escritura partir enteros.....	id.	D. Justo Jimeno.
Por su moral, escritura lectura, quebrados, i doctrina.....	id.	D. José Bibiano Otero.
Por escritura, lectura, fraccionarios i doctrina.....	id.	D. Carlos Fernandez.
Por escritura, partir abstractos, i doctrina.....	id.	D. José Rugido.
Por escritura i partir.....	id.	D. Pedro Fraga.
Por escritura, lectura i multiplicar abstractos.....	2.ª, superior.	D. Federico Zubillaga.
Por escritura.....	id.	D. Eduardo Blanco.
Por escritura i restar.....	id.	D. Antonio Catalá.
Por escritura y numeracion.	id.	D. Manuel Badia.
Por id. lectura i multiplicar.	id.	D. Eusebio Ortiz.
Por lectura i multiplicar.....	id.	D. José Marrupe.
Por lectura.....	7.ª clase,	D. Cruz Figueredo.
numeracion i escritura.....	3.ª superior,	D. Ambrosio Fernandez.
Por escritura.....	1.ª superior,	D. Damaso Fernandez.
Por escritura.....	id.	D. Vicente Ortiz.
Por escritura en pizarra...	5.ª clase,	D. Faustino Campana (negrito)
Por id. id.....	id.	D. Salustiano Fernandez.
Por lectura.....	4.ª clase,	D. José de los Reyes.
i escritura.....	3.ª superior,	D. Antonio Uset.
Por escritura en pizarra...	2.ª clase,	D. Carlos Lagos.
Por id. id.....	1.ª seccion de la 2.ª	
Por lectura i escritura.....	id.	

Montevideo, Enero 1.º de 1834.

Juan Manuel de la Sota.

(1) Los premios se repartirán después de las vacaciones.



MONTVIDEO.  
SABADO 4 DE ENERO DE 1834.

El autor de un artículo que ocupa la Correspondencia de este número nos pide que le indiquemos el medio que pueda adoptarse para volver a elegir Alcalde y Suplentes &c, por el Departamento de Montevideo. Esta proposición supone resuelta ya una cuestión previa, que es la de validez ó nulidad de las elecciones celebradas el 1.º del corriente; y esa resolución corresponde exclusivamente al cuerpo Legislativo;

pero nuestro corresponsal, como cualquier otro ciudadano, tiene el derecho de alegar los vicios de la elección, si los hay, deducir los fundamentos de la nulidad, y promover la declaración de ella, haciendo uso del derecho de petición.

Esto nos parece suficiente para absolver las dudas del corresponsal; sin embargo, en el siguiente número nos ocuparemos con mas detención sobre este mismo asunto, no permitiéndolo por hoy los límites del diario.

Los dos diferentes remitidos que se han recibido en esta oficina bajo la firma de *Un vecino de la Aguada*, saldrán á luz en el siguiente número.

La lista de Buques existentes en el Puerto saldrá en el siguiente número por haber sido necesario dar preferencia á los artículos oficiales que se registran en este.

## CORRESPONDENCIA.

Sr. Editor del Universal.

Ha excitado mi curiosidad la juiciosa observación que V. hace en su periódico de hoy tres de Enero del presente año 34, y esta me ha movido á hacer a V. las siguientes preguntas.

Si en el año 29 fué nula la votación de Alcalde Ordinario por la notable falta y generalidad de sufragios en un acto en que el pueblo debe ejercer su soberanía, ¿quedará válida y subsistente la que acaba de hacerse por el Sr. D. Juan Benito Blanco....? Si en el expresado año se consideró justo aquel motivo, ¿no lo será en este, cuando como U. lo ha notado, no hay mas diferencia en los votos que cinco que son los mismos años que han transcurrido de aquella época á esta? ¿No causará rubor al Pueblo Oriental cuando se diga que á la elección de un Magistrado no ha concurrido quizá una centésima parte de los ciudadanos que debieron asistir á la votación? ¿No será risible un acto tan circunspeto?

Si son naturales estas preguntas, lo serán tambien sus respuestas, y en este caso tendrá V. la bondad de satisfacer mi curiosidad, é indicarme si hay algun medio que se pueda adoptar para hacer una reelección oportuna como lo desea *Un Oriental amante del decoro de la República á que pertenece.*

### DESCUENTO DE LETRAS.

Letras del Comercio del ... 1½	al 2 p. 8
Id. del Gobierno del ...	de 4 á 5 p. 8
Id. de id. plazos cortos.	nominal
Id. de id. plazos largos	
Acciones del Empréstito para la amortización del Cobre .....	8 al 10 id. nominal.
Id. del Empréstito al Gobierno.....	14 id.
Certificados de la deuda flotante.....	58 p. 8 perdida.
Dinero sobre hipoteca de fincas y terrenos.....	no se encuentra.

### ENTRADA TERRESTRE.

Día 3.

A D Francisco Roldos
113 cueros vacunos
6 id. de bagual
D. Juan Rivejro Arvide
205 cueros vacunos,
D. José Dominguez
120 cueros vacunos.
D. Roque Graceras
70 cueros vacunos

### ANIMALES VACUNOS.

A D. José Lamiere.....	379
" Leon Ferrer.....	46
" Juan Caballero.....	43
" Soyló Mata.....	40
" Juan Martín z.....	42

### MOVIMIENTO DE POBLACION.

SALIDAS.

D. Juan Lagos.....	Bs. Ays.
" Juan Nin.....	Rio Janeiro

### PRESENTADOS.

D. Juan Stone.....	Bs. Ays.
" A. F. Lamarque.....	Rio Grande
" Domingo S. Pacheco.....	id.
" Bentura da Costa Barbosa.....	id.
" Juan Smith.....	Bs. Ays.

### MARITIMA.

SALIDAS.

Goleta nacional <i>Jóven Nicolas</i> , para las Vacas.
Paquete nacional <i>Aguila 2.ª</i> , para Buenos Aires, en lastre.

### HAN ABIERTO REGISTRO.

Goleta nacional <i>Flor del Salto</i> , para el Salto.
Bergantin nacional <i>Velocitu</i> , para New York.

### DESPACHO DE LA ADUANA.

Día 3.

D. Hipolito Tapia
1 cajon sombreros de felpa
1 id. botones de Nacar
1 id. fosforos

2 id. frasquitos para id.
1 id. camisas de hilo ordinarias.
1 id. naypes
D. Domingo Aguiar
71 tercios de yerva
D. Juan Goulard
4 cajones pañuelos de espumilla
2 id. de id. de seda
1 id. con juegos de ajedrez
D. Juan da Silva Figueira
30 rollos de tabaco
SS. Stanley Black y Ca.
3 fardos arpilleras
SS. Rbillardo y Ca.
1 cajon crespones
1 id. de peinetas de carey de asta y peines
1 id. sombreros de paja
1 id. genero para chaleco
2 baules perfumeria
1 mostaza
1 cajon de sargas

## AVISOS NUEVOS.

### AVISO.

Esta imprenta hay lugar para un aprendiz, en el concepto de que debe acreditar su conducta y buenas costumbres.

### AVISO.

Se desea tomar una casa que sea buena para comercio, que tenga almacén y 5 cuartos; en la calle de San Juan No. 15 encontrarán con quien tratar. E 4—15 p.

### AVISO.

Se vende una negra sana y sin vicios conocidos, en un precio como do. El que se interese en su compra ocurra á la aguada calle del Carmen, casa de D. Santiago Esteves, que hallarán con quien tratar en. 4—3p\*

A Comisión encargada del arreglo del peso del pan en receso de la Junta Economica Administrativa, teniendo en vista el precio corriente de las arinas en el día, que es el de 7 p sos barrica, acordó en sesion de ayer que desde el día cinco del corriente tenga un real de pan de buena calidad veinte y seis y media onzas, que con arreglo a aquel precio se designa el Mapa vigente, en lugar de las veinte y dos onzas que le fueron señaladas en veinte y siete de Septiembre último, siendo el precio de las arinas el de doce y medio pesos.—Lo que avisa al Público—Montevideo Enero 3 de 1834

Salvador Tort.—S. secretario.

### AVISO INTERESANTE

M. R. Henrique Duret profesor de D. seño, y pintura, tiene el honor de anunciar á los Padres de familia que acaba de abrir una academia, en la que enseña el Diseño y la pintura al olio, en los generos distinguidos de paisage y flores. Las personas que deseen recibir sus lecciones en sus casas podrán hacerlo saber en la calle de San Sebastian número 9. Eno. 4—6p.†

## REMATES.

### POR LUIS BAENA.

En su Casa calle de San Carlos número 147.

El Jueves 9 del corriente Enero, se han de rematar los muebles que á continuación se expresan por ausentarse su dueño del país.

Comodas, estuches, licoreras, mesas de arrimo, escritorios, sofás, mesas redondas, guardapolos de caoba, cujas de todas clases, mesas ordinarias, espejos, floreros, cuadros de gusto, lavatorios, juegos de café, sillas de todas clases, perchas, candeleros de platina, purtetas y ventanas de buenas maderas, alhajas sillas de montar, marquesas banquitos de sala, cunas, lamparas de cristal, un apurador de mucho gusto, sillas de caoba con asiento de crin, pianos, tocadores, y otros muebles de gusto.

A las 10 en punto.



## CORRESPONDENCIA.

Sr. Editor del Universal

Sírvase V. hacer lugar en su apreciable diario, con la reiteración que á bien tenga, á la siguiente disposición, que parece han olvidado los inquilinos que se niegan á pagar á los propietarios de casas el uno y medio real mensual que á estos exige el asentista del alumbrado público, para que se cercioren los inquilinos que aunque el anterior mandato de 25 de Agosto de 1831, cuya publicación han renovado, ordena hagan esta oblacion los propietarios, se declara en el presente que los inquilinos están obligados á entregar á los dueños de las casas en que viven, con el alquiler mensual, á mas el uno y medio real de alumbrado por cada puerta de que se sirvan y deba pagarlo. A ello le quedarán á V. reconocidos.

Unos propietarios de Casas.

### AVISO DE LA POLICIA.

Teniendo noticias el Gefe que firma que varios inquilinos se niegan á satisfacer á los propietarios de fincas el derecho de un real y medio que paga cada puerta por el alumbrado de las calles, pretestando que según el Edicto de Policia de 25 de Agosto pasado, deben abonarlos estos; el infrascripto declara que la practica constante hasta ahora establecida, ha sido y es, que los citados inquilinos paguen aquel derecho, por el bien que les resulta del alumbrado de las calles, razon por que son gravados con este impuesto ha muchos años; mas como á la Policia le es imposible llevar á efecto este cobro, por los infinitos individuos con quienes tiene que entenderse para asegurar esta recaudacion, la ha exijido de los dueños de las fincas, sin perjuicio, y como es justo, que estos sean reintegrados de aquella cantidad por sus arrendadores; á efecto y para en caso de resistencia, el que subscrive le comunica al Sr. Alcalde de Ordinario, para que por medio de los tenientes alcaldes de barrio, haga efectiva esta determinacion.

Montevideo, Enero 4 de 1833.

LAMAS.

Universal N. 740 Año 1832.

Dic. 16—15p†

### AVISO AL PUBLICO.

ENTRE los campos del Perdido, Arroyo grande y Monzon, se venden 20 leguas cuadradas de terreno, con pastos y aguadas notoriamente conocidos. Los SS. que quieran comprar pueden ocurrir á aquel punto y á la casa de D. Mariano Troche, donde se inpondrán de las Tasaciones, y encontrarán con quien tratar desde el 7 de Enero del año proximo en adelante.

Dic. 27—30p†.

### INTERESANTE.

SE vende á plazos y precios como dos, ó se cambia por ganados, ó fincas en esta ciudad ó sus extramuros, un terreno compuesto de cinco suertes de estancia con montes, pastos y aguadas, sito en el Departamento de Soriano entre los arroyos Aguila y Corralito: una casa de alto construida de cal y ladrillo en la plaza mayor de la Colonia en terreno de 25 varas de frente y cincuenta de fondo; y la accion enfiteutica de un terreno que contiene tres suertes de estancia en el mismo departamento de Soriano. Quien se interese en la compra, puede ocurrir á la casa N. 30 en la calle de San Diego donde hallará con quien tratar.

Dic. 16—pp†

### AVISO.

HABIENDO terminado la sociedad que jiraba en esta Plaza bajo la firma de Gutierrez y Vilaza se advierte que los negocios que desde hoy se hagan en la casa en que ella estuvo establecida calle de Sn. Luis N. 80, pertenecerán puramente á D. José Teodoro Vilaza: Como administrador que he sido de dicha sociedad, suplico á los SS. que engan alguna cuenta que cancelar perteneciente á ella, se apersonen á mí por haber quedado encargado de su liquidacion. Montevideo Noviembre 22 de 1833.

Lino Gutierrez pp†

## EDICTO DE POLICIA.

CUANDO hay necesidad urgente de innovar algunos ramos de interés público, cuyas disposiciones deben emanar del Departamento de Policia, es necesario que el Jefe de ella no se arredre en sus deliberaciones confiando en la utilidad de estas, y que sus conciudadanos pene-trados de aquella opinion han de secundar sus esfuerzos para sostenerlas, y afirmarlas. En este caso se hallan los carruages del tráfico en las calles de la Capital que una costumbre inveterada ha hecho que el uso de los clavos en las llantas se haya generalizado hasta un extremo que ha de ser costoso á sus propietarios reformarlos, y acaso consideran perjudicial la medida, por que la Policia trata de destruirlo, pero no trepidarán efectuarlo cuando se convengan el bien que resulta al Público en general, y particularmente al Comercio y nuestro Gobierno á quien importa una suma de consideracion el empedrado de las calles, y que no será durable si el rodado de los carruages continua como hasta ahora. Aquel abuso que por las razones expresadas se considera preciso desterrar ha dado mérito á que el Jefe Político, previa autorización superior determine lo siguiente:

Art. 1.º Desde el 1.º de Febrero del año entrante de 1834 se prohibe que todos los carruages del tráfico de la Capital usen clavos en las llantas de los rodados.

2.º Interin están aptos los carruages del modo que se expresa en el art. anterior no se permite transitar con ellos por las calles nuevamente empedradas.

3.º Prohibese igualmente á las carretas y carretillas con cualquier carga que contengan se atraviesen en las calles para descargarlas.

4.º Los Comisarios de Policia vigilarán y harán cumplir las prevenciones designadas en los artículos anteriores, arres-tando al infractor de ellos y dando cuenta.

Lo que el infrascripto avisa al público para su inteligencia y cumplimiento.

Montevideo Diciembre 24 de 1833.

LUIS LAMAS.

### AVISO.

BARATILLO de vino superior á 3 vintenes cuarta; se halla en la casilla de refresco al lado de la Capitanía del puerto.

E. 3—3p†

## NUEVOS LIBROS

LEGADOS DE EUROPA EL 12 DE DICIEMBRE DE 1833. Libreria de IGNACIO JULIAN, Calle de San Gabriel N.º 63.

Hervás historia del hombre, Calatavud practicas doctrinales, Capuron de medicina, Hervás viaje estatístico, Legrange teneidura de libros en partida doble, Camino real de la cruz, Historia de Carlos Eduardo, Historia de Pelayo, Rivarolneyra de la tribulacion, Numa Pompilio 2.º Rey de Roma, Confesiones de San Agustín, Coloquios de idm., Meditaciones de idm., Monfort lecciones de primeras letras, Instruccion del Matrimonio, Enrique y Sinforosa, Visitas al santísimo sacramento, el Denevil, el Sorimon, los cajoncitos de Anita, la Celina, el Subterráneo habitado, la filosofia en el Tajo, la religion meditada, Secretos de artes y oficios, el sitio de la Rochela, Matilde de Roquevi, Alvarado fisica y astronomía, Poesias de Anacreon, Hermosura y lealtad, Manual de señorías ó arte del tocador, Clara Arlowe, Bruce y Emilia, la Pastora Lamemor ó la desposada, Galeria de teatros, Verdades eternas, Irene y Clara, Ligorio glorias de Maria, Poesias de Colomer, los huérfanos de la aldea, Luisa ó la cabaña, Secretos de naturaleza, Secretos de artes, Elementos de todas ciencias, Manual diplomático El joven diplomático, Historia de Amelia Boot, Fomentos de los Pueblos, Venganzas eternas, El oficial y el tejedor, Un viaje en diligencia, Damenville y Felisa, Reynaldo y Elina, Aventuras del último Abencerrage, El Valdemaro, Oficio de difuntos, El oficial aventurero, El sepulcro, Sofía y Enrique, Pajinas de oro ó sea retrato de Napoleon, Barba azul, La Heroína de Aragon, Curso de Política de B. Constant, Amor y religion, Aventuras de Safo y Faon, Viaje á la Luna, Magendie de Fisiología, La fé triunfante, Refor-macion cristiana, El delirio por amor, comedia.

dic 14—pp†

## EDICTO DE POLICIA.

EN precaucion de que no se ocasionen desgracias en las inmediaciones de la ciudad por las personas que transitan á caballo y por los traficantes con carruages, el Gefe de Policia há determinado lo siguiente:

Art. 1.º Desde el Domingo 1.º de Diciembre se prohibe galopar desde los portones de esta ciudad con direccion á la Aguada hasta la quinta denominada de las Albacas, y desde aquellos hasta la casa conocida por la del Chapeo.

2.º En el dia citado y ambas direcciones habrá celadores de Policia que advertirán lo que se previene en el artículo anterior.

3.º Igual prevencion harán los alquiladores de caballos á todas las personas que lleven aquellos de sus casas.

4.º El que contraviniere á lo prevenido en el artículo 1.º será arrestado por la Policia y se le aplicará la multa pecuniaria que tenga á bien imponersele con acuerdo Superior.

5.º Toda persona que se encuentre á caballo galopando en las calles de la capital perderá el caballo y montura; y todo será rematado en público como lo previene el artículo 16 del reglamento vigente de Policia.

6.º Toda clase de carruage desde la fecha citada en el primer artículo hará su entrada precisamente por el Porton denominado de San Pedro y la salida por el del Norte ó el del Sud, conforme convenga á los interesados.

7.º Tanto en la ciudad como en el espacio expresado en el art. 1.º se prohibe absolutamente que todos los peones de carretas, vengán arriba de ellas dirijiendolas y picando los bueyes; debiendo hacer indispensablemente este servicio á pié, y al lado del carruage para evitar desgracias.

8.º Los comisarios de las Secciones de ciudad extramuros harán las prevenciones necesarias en las de su pertenencia con referencia los primeros al tercer artículo de este Edicto y los segundos al 7.º

Lo que el Gefe Político del Departamento hace saber al público para su conocimiento.

Montevideo, Noviembre 28 de 1833

LUIS LAMAS.

### GRAN BARATILLO.

EN casa de D. Luis Ballestier calle de San Gabriel número 116, fra-gues de paño el mas fino de Montevideo á 24 pesos, levitas del mismo paño 27 id. pantalones del mismo paño 12 id. uniforme de caballeria de paño fino 22 id. cha-quetas con bordados de paño fino 17 id., dichas sin bordados 12 id., chalecos de paño de seda de primera calidad 3 id., dichos de seda labrada veinte reales, dichos de cotonia de colores y blancos á 20 id., pantalones de brn de hilo de diferentes colores á 4 pesos y medio, pantalones de casimir de medios colores 8 pesos y medio, pantalones de paño negro á 7 pesos, pantalones de prunela 5 id., pantalones de diversos generos de verano á 2 pesos 6 reales. Se advierte que los renglones arriba expresados, se hacen á la medida de las personas, y para el efecto el interesado tiene un gran surtido de generos para elegir.

Dic. 13—30p†

### AVISO AL PUBLICO.

HABIENDO llegado á esta Ciudad D. Juan Mendain, fabricante de coches y de toda clase de carruajes, que tiene su Establecimiento en Buenos Ayres en la calle de la Plata N.º 271, el cual se ha acreditado por la perfeccion y buena construccion de sus obras, desea dicho señor contratar la venta de algunos coches, calezas, berlinas, galeras, sopandas, birloches ú otra clase de carruajes á precios muy equitativos.

Tambien ha traído consigo un elegante coche de campo el cual se dará á un precio muy moderado.

Para tratar sobre una y otra cosa ocurrán á la calle de San Juan, casa nueva de D. José Bustamante dos cuabras y media de la Plaza mayor. Nov. 20 pp.

### LEGITIMOS HABANOS.

ECIEN llegados y se venden por menor, darán razon en la calle de San Francisco No. 80, Escritorio de D. Juan Gualberto Garcia.

E 2—3p†

## EDICTO DE POLICIA.

Si en todas épocas es útil mantener el aseo en las Calles de la Capital, en la presente, es necesario y urgente hacer lo posible para conseguirlo.—La Policia sin embargo de contar con muy pocos recursos para verificarlo vá á poner en movimiento todos los elementos que pueda reunir adaptables á este caso para llevar á delante una medida tan ventajosa en la estacion calurosa en que nos hallamos, y en la que estamos espuestos á sufrir enfermedades endémicas, consiguientes á ella, y prepararnos á resistir, en caso necesario las que fueren introducidas de otros puertos. Convencido el Gefe político que la limpieza de la Ciudad es uno de los motivos mas eficaces para mantener la salubridad pública, será desde hoy una de sus primeras atenciones y cuidados, mas no será bastante su contraccion y el celo de sus pocos empleados, si el vecindario no lo auxilia cumpliendo con lo que previenen los siguientes artículos.—

Art. 1.º Toda persona que arroje á la casa basuras, aguas pestíferas, ó animales muertos, sufrirá la pena de cuatro pesos de multa ú ocho dias de prision.

2.º Nadie podrá hacer fogatas en las calles ni quemazon de ninguna clase, y el contraventor abonará cuatro pesos de multa ú ocho dias de prision.

3.º Se prohibe absolutamente embazarar las calles y veredas, sino el tiempo muy necesario, con cal, arena, mezcla, ú otros materiales para las obras, ni tampoco con bultos de generos ú otra especie, bajo la pena de cuatro pesos de multa ú ocho dias de prision.

4.º Toda descarga de carbon, maiz, ó trigo que se haga en las calles, será obligado el comprador de él á recoger el cisco, ó desperdicios que quedan y arrojarlo fuera de las calles; el que no lo verifique será multado con 2 pesos.

5.º Prohibese igualmente tener á las puertas de las Casas, ni embarazando las veredas, cajones ó tipas de basuras, para cuyo efecto los Carros de la limpieza llevan campana para anunciar que pasan, y los peones de ellos son obligados á ir al mar á las puertas; el infractor de artículo pagará dos pesos de multa.

6.º Interin no se hallan aptos todos los carros de Policia que han de ocuparse de la limpieza de la Capital, los Ciudadanos de mas posibles se servirán coadyuvar al buen exito de lo que se deja prevenido, advirtiendo y cuidando que los domesticos arrojen las aguas y basuras en los lugares designados.

7.º Del presente Edicto que saldrá á luz en los diarios, se fijará copia en los parages públicos, é igualmente se les remitirá á los Comisarios de Policia, y Tenientes Alcaldes de barrio á quienes se les recomienda su puntual boser, vancia; reencargando al vecindario que no habrá ninguna consideracion con los que se atrevan á infringir cualquiera de sus artículos.—Montevideo 20 de Diciembre de 1833.

LUIS LAMAS.

### AVISO.

SE pone un baratillo de pulperia en la calle de San Sebastian N. 110 en frente á la casa del Sr. Silva, de vino carlon á 4 vintenes la cuarta, dicho mas añejo á real, toda clase de bebida blanca á 5 vintenes, yerva de; Misiones á 7 vints. libra, otra muy buena á real, azúcar blanca fina del Brasil á 6 vints. dcha seca á real, otra id. á 4 vints. garbanzos á 3 vintenes libra, grasa á 3 vints. arina super-fina á 4 vints. harina á 2 vints. arroz á 3 vints. vino moscatel á 3 reales la botella orchata y naranjada buena á real y medio la cuarta, y se compra botellas vacias.

Dic. 24—3p†

### SE VENDE.

UNA negrita, sabe cocinar, lavar y planchar regularmente: su precio trescientos pesos; para tratar puede ocurrirse á la calle de San Pedro N. 107

dic. 14—pp†